

English

1 APPEARANCE

1. Magnetic Stick 2. Positioning line 3. Indicator
4. Tamper Button 5. Power Switch 6. Battery

2 ENROLLMENT

3 TEST

Check if the installation position is properly.
Magnet Detection Performance Table

Axes of Operation	Event	Without Nominal Distance Distance in Air	With Nominal Distance 5mm Distance in Air
X+	Remove	20	20
	Approach	23	26
X-	Remove	12	14
	Approach	16	20
Y	Remove	42	37
	Approach	35	30
Z+	Remove	50	48
	Approach	43	42
Z-	Remove	52	52
	Approach	46	46

4 INSTALLATION

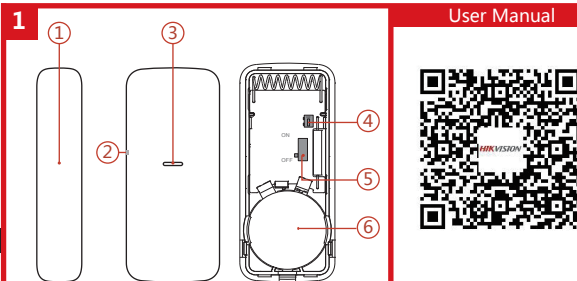
- I. Check signal strength and align the positioning line.
II. Install the detector.
a. with screw b. with sponge tape

User Manual

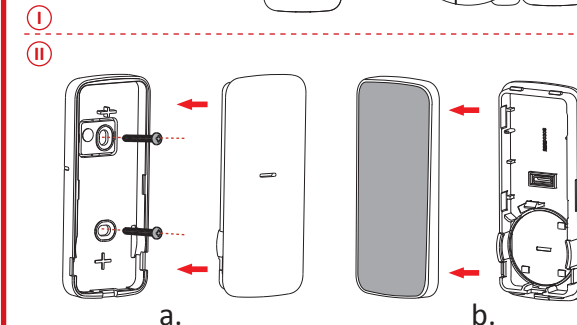
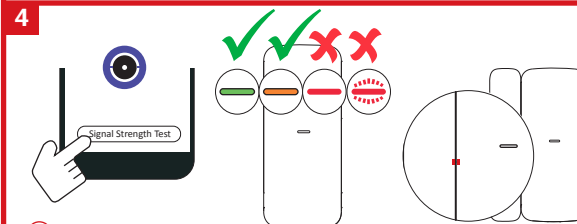
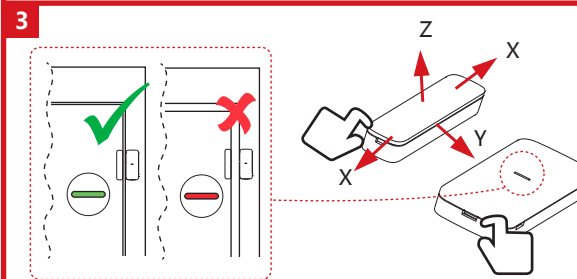
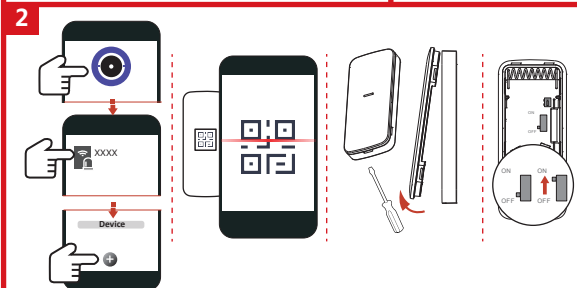
Scan the QR code for more information and operation help.

Specification

Detection gap	According to the magnet detection performance table
Tamper protection	Front & Back
LED indicator	Blue (alarm)
Operating temperature	-10 °C to 55 °C (14 °F to 131 °F) -10 °C to 40 °C (14 °F to 104 °F) Certified
Storage temperature	-20 °C to 60 °C (-4 °F to 140 °F)
Operating humidity	10% to 90%
Dimension (W × H × D)	Sensor: 29mm × 69mm × 10mm Magnetic Stick: 14mm × 69mm × 10mm
Weight	38g
Transmission frequency	868MHz
RF range	1.2Km (open area)
Battery	CR2450 × 1 (included)
Standard battery life	3 years



User Manual



Français

1 ASPECT

1. Tige magnétique 2. Ligne de positionnement 3. Indicateur
4. Bouton antisabotage 5. Interrupteur d'alimentation 6. Batterie

2 ASSOCIATION

3 TEST

Vérifiez si la position d'installation est correcte.

Tableau d'efficacité de la détection magnétique

Axes de fonctionnement	Événement	Sans distance nominale Distance dans l'air	A une distance nominale de 5 mm Distance dans l'air
X+	Ecartement	20	20
	Approche	23	26
X-	Ecartement	12	14
	Approche	16	20
Y	Ecartement	42	37
	Approche	35	30
Z+	Ecartement	50	48
	Approche	43	42
Z-	Ecartement	52	52
	Approche	46	46

4 INSTALLATION

- I. Vérifiez la puissance du signal et alignez la ligne de positionnement.
II. Installez le détecteur.
a. avec des vis b. avec du ruban adhésif

Manuel d'utilisation

Scannez le code QR pour obtenir plus d'informations ainsi qu'une aide concernant le fonctionnement de l'appareil.

Spécification

Intervalle de détection	Selon le tableau d'efficacité de la détection magnétique
Protection anti-sabotage	Avant et arrière
Indicateur LED	Bleu (alarme)
Température de fonctionnement	-10 °C à 55 °C (14 °F à 131 °F)
Température de stockage	-10 °C à 40 °C (14 °F à 104 °F) certifiées
Humidité de fonctionnement	De -20 °C à 60 °C
Dimensions (L × H × P)	Capteur : 29 × 69 × 10 mm Tige magnétique : 14 × 69 × 10 mm
Poids	38 g
Fréquence de transmission	868 MHz
Plage RF	1,2 km (espace dégagé)
Batterie	1 pile bouton CR2450 (fournie)
Durée de vie standard de la pile	3 ans

Español

1 ASPECTO

1. Vara magnética 2. Línea de posicionamiento 3. Piloto
4. Botón de manipulación 5. Interruptor de alimentación 6. Batería

2 REGISTRO

3 PRUEBA

Compruebe que la posición de instalación sea la adecuada.

Tabla de rendimiento de detección de imanes

Ejes de operación	Evento	Sin distancia nominal Distancia en el aire	Con distancia nominal de 5 mm Distancia en el aire
X+	Extraer	20	20
	Acercar	23	26
X-	Extraer	12	14
	Acercar	16	20
Y	Extraer	42	37
	Acercar	35	30
Z+	Extraer	50	48
	Acercar	43	42
Z-	Extraer	52	52
	Acercar	46	46

4 INSTALACIÓN

- I. Revise la intensidad de la señal y alinee la línea de posicionamiento.
II. Instale el detector.
a. Con tornillo b. Con burlete adhesivo de espuma

Manual de usuario

Escanee el código QR para obtener más información y ayuda sobre el funcionamiento.

Especificación

Espacio de detección	En función de la tabla de rendimiento de detección de imanes
Protección antimanipulación	Anterior y posterior
Indicador led	Azul (alarma)
Temperatura de funcionamiento	-10°C a 55°C (14°F a 131°F) -10°C a 40°C (14°F a 104°F) certificado
Temperatura de almacenamiento	-20 °C a 60 °C (-4 °F a 140 °F)
Humedad de funcionamiento	10 % a 90 %
Dimensiones (An. × Al. × Pr.)	Sensor: 29 mm × 69 mm × 10 mm Vara magnética: 14 mm × 69 mm × 10 mm
Peso	38 g
Frecuencia de transmisión	868 MHz
Alcance de radiofrecuencia	1,2 km (área abierta)
Batería	1 batería CR2450 (incluida)
Vida útil de la batería convencional	3 años

Deutsch

1 AUFBAU

1. Stabmagnet 2. Ausrichtlinie 3. Statusanzeige
4. Sabotage Taste 5. Ein-/Ausschalter 6. Batterie

2 REGISTRIERUNG

3 TEST

Überprüfen Sie, ob die Einbauposition korrekt ist.

Tableau de l'efficacité de la détection magnétique

Betriebsachsen	Ereignis	Ohne Sollabstand Abstand in der Luft	Mit Sollabstand 5 mm Abstand in der Luft
X+	Entfernen	20	20
	Annähern	23	26
X-	Entfernen	12	14
	Annähern	16	20
Y	Entfernen	42	37
	Annähern	35	30
Z+	Entfernen	50	48
	Annähern	43	42
Z-	Entfernen	52	52
	Annähern	46	46

4 INSTALLATION

- I. Überprüfen Sie die Signalstärke und richten Sie die Ausrichtlinie aus.
II. Installieren Sie den Melder.
a. mit Schraube b. mit Klebeband

Benutzerhandbuch

Scannen Sie den QR-Code für weitere Informationen und Bedienungshilfen.

Technische Daten

Erfassungsspalmaß	Gemäß der Tabelle zur Magneterkennungsleistung
Sabotageschutz	Vorder- und Rückseite
LED-Anzeige	Blau (Alarm)
Betriebstemperatur	-10 °C bis +55 °C
Lagertemperatur	-10 °C bis +40 °C zertifiziert
Betriebsfeuchtigkeit	-20 °C bis +60 °C
Abmessungen (B × T × H)	10 % bis 90 %
Sensor: 29 mm × 69 mm × 10 mm	Sensor: 29 mm × 69 mm × 10 mm
Stabmagnet: 14 mm × 69 mm × 10 mm	Stabmagnet: 14 mm × 69 mm × 10 mm
Gewicht	38 g
Übertragungsfrequenz	868 MHz
Funkreichweite	1,2 km (im freien Gelände)
Batterie	CR2450 × 1 (gehört zum Lieferumfang)
Standard-Batterielaufzeit	3 Jahre

Italiano

1 ASPETTO

1. Barretta magnetica 2. Linea di posizionamento 3. Indicatore
4. Pulsante antimanomissione 5. Interruttore di alimentazione 6. Batteria

2 REGISTRAZIONE

3 TEST

Controllare che la posizione di installazione sia corretta.

Tabella delle prestazioni di rilevamento del magnete

Assi di funzionamento	Evento	Senza distanza nominale Distanza in linea d'aria	Con distanza nominale 5 mm Distanza in linea d'aria
X+	Rimozione	20	20
	Avvicinamento	23	26
X-	Rimozione	12	14
	Avvicinamento	16	20
Y	Rimozione	42	37
	Avvicinamento	35	30
Z+	Rimozione	50	48
	Avvicinamento	43	42
Z-	Rimozione	52	52
	Avvicinamento	46	46

4 INSTALLAZIONE

- I. Controllare l'intensità del segnale e allineare la linea di posizionamento.
II. Installare il rilevatore.
a. con le viti b. con il nastro biadesivo

Manuale dell'utente

Per ulteriori informazioni e assistenza sull'utilizzo, scansionare il codice QR.

Specifiche

Distanza di rilevamento	In base alla tabella delle prestazioni di rilevamento del magnete
Protezione antimanomissione	Anteriore e posteriore
Indicatore LED	Blu (allarme)
Temperatura operativa	Da -10 °C a 55 °C (da 14 °F a 131 °F)
Temperatura di conservazione	Da -10 °C a 40 °C (da 14 °F a 104 °F) certificata
Umidità operativa	Da -20 °C a 60 °C (da -4 °F a 140 °F)
Dimensioni (L × A × P)	Da 10% a 90%
Sensore: 29 mm × 69 mm × 10 mm	Sensore: 29 mm × 69 mm × 10 mm
Barretta magnetica: 14 mm × 69 mm × 10 mm	Barretta magnetica: 14 mm × 69 mm × 10 mm
Peso	38 g
Frequenza di trasmissione	868 MHz
Portata segnale RF	1,2 km (spazi aperti)
Batteria	CR2450 × 1 (in dotazione)
Durata standard della batteria	3 anni

